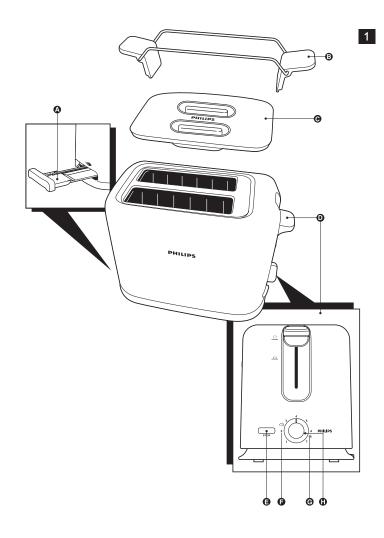
HD2567/79





# **PHILIPS**



















## **ENGLISH**

#### Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

### General description (Fig. 1)■

- A Crumb tray
- **B** Warming rack
- C Dust cover
- D Toasting lever
- **E** STOP button
- **F** Warming setting
- **G** Defrost setting
- H Browning control

### **■**Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

#### Danger

- Never immerse the appliance in water.
- Do not insert oversized foods and metal foil packages into the toaster, as this may cause fire or electric shock.

### Warning

- Check if the voltage indicated on the bottom of the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Never connect the appliance to an external timer switch in order to avoid a hazardous situation.
- Never let the appliance operate unattended.
- Do not operate the appliance under or near curtains or other flammable materials or under wall cabinets, as this may cause fire.
- Do not place the dust cover or any other object on top of the toaster when the appliance is switched on or when it is still hot, as this can cause damage or fire.
- To avoid the risk of fire, frequently remove crumbs from the crumb tray. Make sure the crumb tray is correctly placed.
- Immediately unplug the toaster if fire or smoke is observed.
- Keep the mains cord away from hot surfaces.
- If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance is only intended for toasting bread. Do not put any other ingredients in the appliance, as this may lead to a hazardous situation.

## Caution

- Do not let the mains cord hang over the edge of the table or worktop on which the appliance stands.
- Avoid touching the metal parts of the toaster, as they become very hot during toasting. Only touch the controls and lift the appliance by its plastic body.
- Do not place the toaster on a hot surface.
- Only connect the appliance to an earthed wall socket.
- Always unplug the appliance after use.
- The toaster is intended for household use only and may only be used indoors. It is not intended for commercial or industrial use.
- If a slice of bread gets stuck inside the toaster, unplug the appliance and let it cool down before you try to remove the bread. Do not use a knife or a sharp tool, as these may cause damage to the heating elements.
- The warming rack is only intended for warming up rolls or croissants. Do not
  put any other ingredients on the warming rack, as this may lead to a hazardous
  situation.

### Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

### ■Before first use■

- 1 Remove any stickers and wipe the body of the toaster with a damp cloth.
- 2 Let the appliance complete a few toasting cycles without slices of bread on the highest browning setting in a properly ventilated room.
- This burns off any dust that may have accumulated on the heating elements and prevents unpleasant smells during toasting.

### ■Using the appliance

- 1 Put the appliance on a stable and flat surface, away from curtains and other combustible materials. Put the plug in the wall socket.
- 2 To adjust the length of the cord, wind part of it round the brackets in the base of the appliance (Fig. 2).

### Toasting bread

Never let the toaster operate unattended.

- 1 Remove the dust cover from the appliance.
- 2 Put one or two slices of bread in the toaster (Fig. 3).
- 3 Set the desired browning setting (Fig. 4).

Set a low setting (1-2) for lightly toasted bread and a high setting (5-7) for darkly toasted bread. To toast frozen bread, select a setting in the defrost range \$\\$\$ (from setting 6 to setting 7, depending on the desired browning degree).

4 Push down the toasting lever to switch on the appliance (Fig. 5).

The toasting lever only stays down if the appliance is connected to the mains.

 $\frac{\mbox{The metal parts of the toaster become hot during toasting. Be careful not to touch}{\mbox{them.}}$ 

Note: You can stop the toasting process and pop up the bread at any time by pressing the STOP button on the side of the toaster.

- 5 When the toast is ready, it pops up and the toaster switches off automatically.
- 6 Remove the toasted bread. To remove smaller items, move the toasting lever upwards a little further.

Note: If bread gets stuck inside the toaster, remove the plug from the wall socket, let the appliance cool down completely and carefully remove the bread from the toaster. Do not use a knife or another sharp metal tool to do this and do not touch the metal internal parts of the toaster.

### Warming up rolls and croissants

1 Place the warming rack on top of the toaster (Fig. 6).

Never put the rolls to be warmed up directly on top of the toaster without the warming rack to avoid damage to the toaster.

2 Put the rolls or croissants on top of the warming rack.

Do not warm up more than 2 items at a time.

3 Turn the browning control to the warming setting (1) and push down the toasting lever (2) (Fig. 7).

If you want to warm the rolls or croissants on both sides, turn them after the toaster has switched itself off. Leave the browning control on the warming setting and push down the toasting lever to switch on the toaster again.

### ■Cleaning

Never use scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the appliance.

Never immerse the appliance in water nor rinse it under the tap.

- 1 Unplug the appliance and let it cool down.
- 2 Clean the appliance with a damp cloth.
- 3 Slide the crumb tray out of the appliance and empty it to remove crumbs from the appliance (Fig. 8).

Note: Do not hold the appliance upside down and do not shake it to remove the crumbs.

## **Storage**

1 Place the dust cover on top of the toaster after use.

Do not place the dust cover or any other object on top of the toaster when the appliance is switched on or when it is still hot, as this can cause damage or fire.

### ■Environment

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 9).

### Guarantee and service ■

If you need information or if you have a problem, please visit the Philips website at **www.philips.com** or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

### Troubleshooting

This chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Solution
The toaster does not work.	Check if the plug is properly inserted in the wall socket.
	If the toaster still does not work, take it to a service centre authorised by Philips for examination.
Bread gets stuck in the appliance.	Unplug the appliance and let it cool down. Carefully remove the slice or slices from the toaster. Take care not to damage the heating elements when you remove the slice or slices of bread. Never use a metal object for this purpose.
The toast is too dark/too light.	Check the set browning setting. Select a lower setting next time if your toast is too dark and a higher setting if your toast is too light.
Smoke comes out of the toaster.	You have selected a too high setting for the type of bread inserted. Press the stop button to stop the toasting process.
The mains cord is damaged.	If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
When I use the warming rack, only one side of my roll or croissant is warm.	After warming up one side of the roll or croissant, turn it and warm up the other side. Follow the instructions in chapter 'Using the appliance, section 'Warming up rolls and croissants'.

## **DEUTSCH**

### **Einführung**

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um die Unterstützung von Philips optimal nutzen zu können, registrieren Sie Ihr Produkt bitte unter www.philips.com/welcome.

### ■Allgemeine Beschreibung (Abb. 1)■

- A Krümelschublade
- **B** Brötchenaufsatz
- **C** Staubabdeckung
- **D** Schiebeschalter
- **E** Stopptaste
- F Aufbackeinstellung
- **G** Auftaueinstellung
- $\textbf{H} \quad \text{R\"{o}stgradkontrolle}$

## **■**Wichtig

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch, und bewahren Sie sie für eine spätere Verwendung auf.

### Gefahr

- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser!
- Stecken Sie keine übergroßen Brotscheiben oder Verpackungen aus Metallfolie in die Toastkammern, da dies zu Bränden und Stromschlägen führen kann.

### Warnhinweis

- Prüfen Sie vor Inbetriebnahme, ob die Spannungsangabe auf der Unterseite des Geräts mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.
- Dieses Gerät ist für Benutzer (einschl. Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten bzw. ohne jegliche Erfahrung oder Vorwissen nur dann geeignet, wenn eine angemessene Aufsicht oder ausführliche Anleitung zur Benutzung des Geräts durch eine verantwortliche Person sichergestellt ist.
- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.
- Schließen Sie das Gerät nie an einen externen Zeitschalter an, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- Verwenden Sie es nicht unter Wandschränken oder in der Nähe von Gardinen oder anderen leicht brennbaren Materialien, da dies zu Bränden führen kann.
- Legen Sie weder die Staubabdeckung noch andere Gegenstände auf den Toaster, solange das Gerät eingeschaltet oder noch heiß ist, da dies zu Beschädigungen oder Bränden führen kann.
- Brotkrümel sollten regelmäßig aus der Krümelschublade entfernt werden, um das Risiko eines Brandes zu vermeiden. Achten Sie darauf, die Krümelschublade wieder richtig in das Gerät zu schieben.
- Ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose, wenn Sie Rauch oder Feuer bemerken.

- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht in der Nähe heißer Flächen verläuft.
- Um Gefährdungen zu vermeiden, darf ein defektes Netzkabel nur von einem Philips Service-Center oder einer von Philips autorisierten Werkstatt durch ein Original-Ersatzkabel ausgetauscht werden.
- Verwenden Sie dieses Gerät ausschließlich zum Toasten von Brot. Bei anderem Toastgut könnte es zu Brand, Stromschlag und anderen Unfällen kommen,

#### Achtung

- Lassen Sie das Netzkabel nicht über den Rand der Arbeitsfläche hängen, auf der das Gerät steht.
- Vermeiden Sie jede Berührung mit den Metallteilen des Toasters, da diese beim Toasten sehr heiß werden. Berühren Sie nur die Tasten und Griffe, und heben Sie das Gerät am Kunststoffgehäuse an.
- Stellen Sie den Toaster nicht auf heiße Flächen.
- Schließen Sie das Gerät nur an eine geerdete Steckdose an.
- Ziehen Sie nach jedem Gebrauch den Netzstecker aus der Steckdose.
- Der Toaster ist ausschließlich für den häuslichen Gebrauch vorgesehen und darf nicht im Freien verwendet werden. Er ist nicht für kommerzielle und gewerbliche Zwecke bestimmt.
- Wenn eine Scheibe Brot im Toaster klemmt, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie das eingeklemmte Brot entfernen. Verwenden Sie hierzu kein Messer oder spitze Metallgegenstände, da diese die Heizelemente beschädigen könnten.
- Der Brötchenaufsatz ist nur zum Aufbacken von Brötchen und Croissants vorgesehen, Legen Sie keine anderen Lebensmittel auf den Brötchenaufsatz, da dies zu Brand und Geräteschaden führen kann.

### Elektromagnetische Felder

Dieses Philips Gerät erfüllt sämtliche Normen bezüglich elektromagnetischer Felder (EMF). Nach aktuellen wissenschaftlichen Erkenntnissen ist das Gerät sicher im Gebrauch, sofern es ordnungsgemäß und entsprechend den Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung gehandhabt wird.

#### ■Vor dem ersten Gebrauch■

- Entfernen Sie alle Aufkleber, und reinigen Sie das Gehäuse des Toasters mit einem feuchten Tuch.
- 2 Betreiben Sie das Gerät in einem gut belüfteten Raum mehrmals ohne Brot auf der höchsten Röststufe.
- Dadurch werden Staubpartikel verbrannt, die sich möglicherweise auf den Heizelementen angesammelt haben und einen unangenehmen Geruch beim Toasten von Brot verursachen können.

### ■Das Gerät benutzen

- 1 Stellen Sie den Toaster auf eine stabile, ebene Fläche. Achten Sie auf ausreichende Entfernung zu Gardinen und anderen leicht brennbaren Materialien. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose.
- 2 Überschüssiges Netzkabel lässt sich um die Vorsprünge an der Unterseite des Geräts aufwickeln (Abb. 2).

### Toasten

Lassen Sie das eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.

- 1 Entfernen Sie die Staubabdeckung vom Gerät.
- 2 Geben Sie eine oder zwei Scheiben Brot in den Toaster (Abb. 3).
- 3 Stellen Sie den gewünschten Röstgrad ein (Abb. 4).

Stellen Sie eine niedrige Stufe ein (1-2) für leicht getoastetes Brot und eine hohe Stufe (5-7) für dunkel getoastetes Brot. Um gefrorenes Brot zu toasten, wählen Sie eine Stufe im Auftaubereich 🏶 aus (6-7, je nach gewünschtem Röstgrad).

4 Drücken Sie den Schiebeschalter nach unten, um das Gerät einzuschalten (Abb. 5).

Der Schiebeschalter rastet nur dann in der untersten Position ein, wenn das Gerät an das Stromnetz angeschlossen ist.

Die Metallteile werden während des Toastens heiß. Vermeiden Sie jede Berührung.

Hinweis: Sie können den Toastvorgang jederzeit durch Drücken der Stopptaste an der Seite des Toasters abbrechen. Das Brot wird sofort ausgeworfen.

- 5 Wenn der Toast fertig ist, wird er ausgeworfen, und der Toaster schaltet sich automatisch aus.
- 6 Nehmen Sie das getoastete Brot heraus. Zum Entnehmen von kleinen Brotscheiben heben Sie den Schiebeschalter etwas weiter nach oben.

Hinweis: Wenn Brot im Toaster klemmt, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen. Entfernen Sie dann vorsichtig das eingeklemmte Brot aus dem Toaster. Verwenden Sie hierzu kein Messer oder andere scharfen Gegenstände aus Metall, und vermeiden Sie jede Berührung mit den Metallteilen im Inneren des Toasters.

#### Brötchen und Croissants aufbacken

1 Setzen Sie den Brötchenaufsatz fest auf den Toaster (Abb. 6).

Legen Sie niemals Brötchen ohne den Brötchenaufsatz auf den Toaster , um Beschädigungen des Toasters zu vermeiden.

- 2 Legen Sie die Brötchen/Croissants auf den Brötchenaufsatz. Backen Sie nicht mehr als 2 Brötchen/Croissants gleichzeitig auf.
- 3 Drehen Sie die Röstgradkontrolle auf die Aufbackeinstellung (1), und drücken Sie den Schiebeschalter (2) nach unten (Abb. 7).

Wenn Sie Brötchen oder Croissants von beiden Seiten aufbacken wollen, wenden Sie sie, nachdem sich der Toaster ausgeschaltet hat. Lassen Sie die Röstgradkontrolle auf der Aufbackeinstellung, und schalten Sie das Gerät durch Drücken des Schiebeschalters wieder ein.

#### Reinigung

Benutzen Sie zum Reinigen des Geräts keine Scheuerschwämme und -mittel oder aggressive Flüssigkeiten wie Benzin oder Azeton.

Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser; spülen Sie es auch nicht unter fließendem Wasser ab.

- 1 Ziehen Sie den Netzstecker, und lassen Sie das Gerät abkühlen.
- 2 Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch.
- 3 Zum Erntfernen von Krümeln ziehen Sie die Krümelschublade aus dem Gerät und leeren Sie sie aus (Abb. 8).

Hinweis: Schütteln Sie die Brotkrümel nicht aus dem umgekehrt gehaltenen Gerät.

#### **■■**Aufbewahrung■

1 Setzen Sie die Staubabdeckung auf den Toaster, nachdem Sie ihn benutzt haben.

Legen Sie weder die Staubabdeckung noch andere Gegenstände auf den Toaster, solange das Gerät eingeschaltet oder noch heiß ist, da dies zu Beschädigungen oder Bränden führen kann.

#### **■**Umwelt

 Werfen Sie das Gerät am Ende der Lebensdauer nicht in den normalen Hausmüll. Bringen Sie es zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle, Auf diese Weise tragen Sie zum Umweltschutz bei (Abb. 9).

### ■Garantie und Kundendienst■

Benötigen Sie weitere Informationen oder treten Probleme auf, besuchen Sie bitte die Philips Website (**www.philips.com**), oder setzen Sie sich mit einem Philips Service-Center in Ihrem Land in Verbindung (Telefonnummer siehe Garantieschrift). Sollte es in Ihrem Land kein Service-Center geben, wenden Sie sich bitte an Ihren Philips Händler:

### Fehlerbehebung

In diesem Kapitel sind die häufigsten Probleme aufgeführt, die beim Gebrauch Ihres Geräts auftreten können. Sollten Sie ein Problem mithilfe der nachstehenden Informationen nicht beheben können, wenden Sie sich bitte an das Philips Service-Center in Ihrem Land.

Lösung
Überprüfen Sie, ob der Netzstecker korrekt in die Steckdose eingesteckt wurde.
Wenn der Toaster dann immer noch nicht funktioniert, sollten Sie ihn von einem Philips Service-Center überprüfen lassen.
Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, und lassen Sie das Gerät abkühlen. Entfernen Sie die Brotscheibe(n) vorsichtig aus dem Toaster. Achten Sie darauf, die Heizelemente nicht zu beschädigen. Verwenden Sie zu diesem Zweck keine Gegenstände aus Metall.
Überprüfen Sie die gewählte Röstgradeinstellung. Wählen Sie beim nächsten Mal einen niedrigeren Röstgrad, wenn der Toast zu dunkel ist, bzw. einen höheren Röstgrad, wenn der Toast zu hell ist.
Sie haben einen zu hohen Röstgrad für die betreffende Brotsorte gewählt. Drücken Sie die Stopptaste, um den Toastvorgang abzubrechen.
Um Gefährdungen zu vermeiden, darf ein defektes Netzkabel nur von einem Philips Service-Center oder einer von Philips autorisierten Werkstatt durch ein Original-Ersatzkabel ausgetauscht werden.

Problem	Lösung
Wenn ich den Brötchenaufsatz verwende, ist nur eine Seite meines Brötchens oder Croissants warm.	Nachdem Sie eine Seite des Brötchens oder des Croissants aufgewärmt haben, drehen Sie es um, und wärmen Sie die andere Seite auf. Folgen Sie den Anweisungen im Abschnitt "Brötchen und Croissants aufbacken" im Kapitel "Das Gerät benutzen".

## **INDONESIA**

#### ■Pendahuluan

Selamat atas pembelian Anda dan selamat datang di Philips! Untuk memanfaatkan sepenuhnya dukungan yang ditawarkan Philips, daftarkan produk Anda di www.philips. com/welcome.

### Gambaran umum (Gbr. 1)

- A Baki serpihan
- **B** Rak penghangat
- C Pelindung debu
- **D** Tuas panggang
- **E** Tombol Stop
- F Setelan hangat
- **G** Setelan Defrost
- H Kontrol Kematangan

### **■**Penting

Bacalah petunjuk penggunaan ini dengan saksama sebelum Anda menggunakan alat dan simpanlah sebagai referensi di masa mendatang.

#### Bahaya

- Jangan sekali-kali merendam alat di dalam air.
- Jangan memasukkan makanan yang terlalu besar dan yang dibungkus kertas foil logam ke dalam pemanggang, karena dapat menyebabkan kebakaran atau kejutan listrik

### Peringatan

- Sebelum menghubungkan alat, periksa apakah tegangan listrik (voltase) yang ditunjukkan pada alat sesuai dengan tegangan listrik setempat.
- Alat ini tidak dimaksudkan untuk digunakan oleh orang (termasuk anak-anak) dengan cacat fisik, indera atau kecakapan mental yang kurang, atau kurang pengalaman dan pengetahuan, kecuali jika mereka diberikan pengawasan atau petunjuk mengenai penggunaan alat oleh orang yang bertanggung jawab bagi keselamatan mereka.
- Anak kecil harus diawasi untuk memastikan mereka tidak bermain-main dengan alat ini,
- Jangan sekali-kali menghubungkan alat ini ke saklar timer eksternal untuk menghindari situasi yang membahayakan.
- Jangan sekali-kali membiarkan alat bekerja tanpa diawasi.
- Jangan menjalankan alat di bawah atau dekat tirai atau bahan yang mudah terbakar atau di bawah lemari gantung, karena dapat menyebabkan kebakaran.
- Jangan memasang pelindung debu atau obyek lainnya di atas pemanggang saat alat sedang dihidupkan atau saat masih panas, karena dapat menyebabkan kerusakan atau kebakaran.
- Untuk menghindari kebakaran, baki harus sering dibersihkan dari serpihan makanan.
   Pastikan baki penampung serpihan dipasang dengan benar.
- Segera cabut pemanggang apabila timbul api atau asap.
- Jauhkan kabel listriknya dari permukaan yang panas.
- Jika kabel listrik rusak, maka harus diganti oleh Philips, pusat layanan resmi Philips atau orang yang mempunyai keahlian sejenis agar terhindar dari bahaya.
- Alat ini hanya untuk memanggang roti. Jangan memasukkan bahan lain ke dalam alat, karena dapat membahayakan.

## **Perhatian**

- Jangan biarkan kabel listrik menggantung di tepi meja atau di tempat alat berada.
- Jangan menyentuh bagian logam pada pemanggang karena sangat panas pada saat digunakan. Hanya sentuh kontrolnya dan angkat alat pada bagian plastiknya.
- Jangan meletakkan pemanggang pada permukaan yang panas.
- Alat hanya boleh dihubungkan ke stopkontak dinding yang memiliki arde.
- Selalu cabut steker setiap kali selesai menggunakan alat.
- Pemanggang roti ini dimaksudkan untuk keperluan rumah tangga saja dan hanya boleh digunakan dalam ruangan. la tidak dimaksudkan untuk keperluan komersial atau industri.
- Apabila sekerat roti menempel di dalam pemanggang, cabut pemanggang lalu biarkan dingin sebelum Anda mengeluarkan roti. Jangan menggunakan pisau atau alat yang tajam, karena akan merusak elemen-elemen pemanas.
- Rak penghangat hanya untuk menghangatkan roll atau croissant. Jangan menyimpan bahan-bahan lain di rak penghangat ini, karena bisa menimbulkan bahaya.

### Medan elektromagnet (EMF)

Alat dari Philips ini telah mematuhi semua standar yang berkenaan dengan medan elektromagnet (EMF). Jika ditangani dengan benar dan sesuai dengan instruksi yang diberikan dalam petunjuk penggunaan ini, alat ini aman digunakan berdasarkan pada bukti ilmiah yang kini tersedia.

### Sebelum menggunakan alat pertama kali∎

- 1 Cabut semua stiker dan lap permukaan pemanggang dengan kain lembab.
- 2 Biarkan alat menyelesaikan beberapa siklus pemanggangan hingga selesai tanpa potongan roti pada setelan kematangan tertinggi dalam ruang yang berventilasi
- Ini akan membakar semua debu yang terkumpul pada elemen pemanas dan mencegah bau tak sedap selama memanggang.

#### ■Menggunakan alat■

- 1 Tempatkan pemanggang pada permukaan yang stabil dan rata, jauh dari gorden dan bahan lain yang mudah terbakar. Pasang steker ke stopkontak.
- Untuk menyesuaikan panjang kabel, gulung sebagian mengelilingi kaitan di bawah alat (Gbr. 2).

### Memanggang roti

Jangan sekali-kali mengoperasikan pemanggang tanpa diawasi.

- 1 Bukalah tutup pelindung dari alat.
- 2 Masukkan satu atau dua kerat roti ke dalam pemanggang (Gbr. 3).
- 3 Setel setelan kematangan yang diinginkan (Gbr. 4).

Setel setelan rendah (1-2) untuk memanggang roti dengan warna coklat muda dan setelan tinggi (5-7) untuk memanggang roti hingga warnanya lebih tua. Untuk memanggang roti beku, pilih setelan pada kisaran defrost 🕸 (dari setelan 6 hingga setelan 7, tergantung tingkat kematangan yang diinginkan).

4 Tekan tuas pemanggang untuk menghidupkan alat (Gbr. 5).

Tuas pemanggang hanya akan tetap di bawah bila alat terhubung ke listrik.

Ketika memanggang, bagian logam pada pemanggang akan panas. Hati-hati jangan sampai menyentuhnya.

Catatan: Anda bisa menghentikan proses pemanggangan dan mengeluarkan roti setiap saat dengan menekan tombol STOP pada sisi pemanggang.

- 5 Setelah matang, roti akan keluar sendiri dan pemanggang pun mati secara
- 6 Keluarkan roti yang telah dipanggang. Untuk mengeluarkan roti yang lebih kecil, pindahkan tuas pemanggang sedikit ke atas.

Catatan: Apabila roti menempel di dalam pemanggang, cabut steker dari stopkontak dinding, biarkan pemanggang benar-benar dingin lalu keluarkan roti dengan hati-hati. Untuk mengeluarkannya jangan menggunakan pisau atau alat tajam lainnya dan jangan menyentuh logam di bagian dalam pemanggang.

### Memanaskan roll dan croissant

1 Tempatkan rak penghangat di bagian atas pemanggang (Gbr. 6).

Agar pemanggang tidak rusak, jangan sekali-kali menaruh roll yang akan dipanaskan langsung di atas pemanggang tanpa menggunakan rak penghangat.

2 Taruh roll atau croissant di atas rak penghangat.

Jangan menghangatkan lebih dari 2 potong makanan setiap kali.

3 Putar kontrol kematangan ke setelan hangat (1) dan tekan tuas pemanggang (2) (Gbr. 7).

Jika Anda ingin memanaskan roll atau croissant pada kedua sisi, baliklah setelah pemanggang mati dengan sendirinya. Biarkan kontrol kematangan pada setelan hangat dan tekan tuas pemanggang untuk menghidupkannya lagi.

### Membersihkan

Jangan sekali-kali menggunakan sabut gosok, bahan pembersih abrasif atau cairan agresif seperti bensin atau aseton untuk membersihkan alat.

Jangan sekali-kali merendam alat ini dalam air, ataupun membilasnya di bawah keran.

- 1 Cabut alat dan biarkan mendingin.
- 2 Bersihkan alat dengan kain lembap.
- 3 Geser keluar baki serpihan dari alat dan kosongkan untuk membuang serpihan dari alat (Gbr. 8).

Catatan: Jangan membalikkan pemanggang atau mengguncangnya untuk mengeluarkan serpihan.

#### ■Penyimpanan

1 Taruh pelindung debu di bagian atas pemanggang setelah selesai menggunakan..

Jangan memasang pelindung debu atau obyek lainnya di atas pemanggang saat alat sedang dihidupkan atau saat masih panas, karena dapat menyebabkan kerusakan atau kebakaran.

### **■**Lingkungan■

Jangan membuang alat bersama limbah rumah tangga biasa jika alat sudah tidak dapat dipakai lagi, tetapi serahkan ke tempat pengumpulan barang bekas resmi untuk didaur ulang. Dengan melakukannya, berarti Anda ikut membantu melestarikan lingkungan (Gbr. 9).

### Garansi dan layanan

Jika Anda memerlukan informasi atau menemui masalah, kunjungi situs web Philips di www.philips.com atau hubungi Pusat Layanan Pelanggan Philips di negara Anda (nomor telepon bisa Anda peroleh pada kartu garansi internasional). Jika di negara Anda tidak terdapat Pusat Layanan Pelanggan, harap kunjungi dealer Philips setempat.

#### Pemecahan masalah

Bab ini merangkum masalah-masalah paling umum yang mungkin Anda temui pada alat. Jika Anda tidak mampu mengatasi masalah dengan informasi di bawah ini, hubungi Pusat Layanan Pelanggan di negara Anda.

	2000 200 000 000 000 000 000 000 000 00		
	Masalah	Solusi	
	Pemanggang tidak bekerja.	Periksa apakah steker telah dipasang dengan benar pada stopkontak dinding.	
		Apabila pemanggang tetap tidak bekerja, bawalah ke pusat servis resmi Philips untuk diperiksa.	
	Roti menempel dalam pemanggang.	Cabut pemanggang lalu biarkan sampai dingin. Dengan hati-hati, keluarkan potongan roti dari dalam pemanggang. Hati-hati jangan sampai merusak elemen-elemen pemanas saat mengeluarkan potongan roti. Untuk melakukannya jangan sekali-kali menggunakan benda logam.	
	Hasil panggang warnanya terlalu gelap/ terlalu terang.	Periksa setelan kematangan yang telah dipilih. Pilih setelan yang lebih rendah jika hasil panggangan terlalu gelap atau naikkan setelan apabila hasilnya terlalu terang.	
	Pemanggang mengeluarkan asap.	Anda telah memilih setelan yang terlalu tinggi untuk jenis roti yang dimasukkan. Tekan tombol stop untuk mematikan proses memanggang.	
	Kabel listrik rusak.	Jika kabel listrik rusak, maka harus diganti oleh Philips, pusat layanan resmi Philips atau orang yang mempunyai keahlian sejenis agar terhindar dari bahaya.	
	Saat saya menggunakan rak penghangat, hanya satu sisi roll atau croissant yang hangat.	Setelah menghangatkan satu sisi pada roll atau croissant, balikkan dan hangatkan sisi yang lainnya. Ikuti instruksi dalam bab 'Menggunakan alat, bagian 'Menghangatkan roll dan croissant'.	

## 한국어

필립스 제품을 구입해 주셔서 감사합니다! 필립스가 드리는 지원 혜택을 받으실 수 있도록 www.philips.co.kr에서 제품을 등록하십시오.

## ■ 각 부의 명칭 (그림 1)■

- 빵 부스러기 받침대
- 데우기 틀 R
- 먼지 덮개 C
- 토스트 레버 D
- STOP 버튼 Е 데우기 설정
- G 해통 설정
- 굽기 조절

본 제품을 사용하기 전에 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

- 본체는 절대로 물에 담그지 마십시오.
- 토스터에 너무 큰 음식이나 금속성 호일을 절대 넣지 마십시오. 화재 또는 감전 사고가 발생할 수 있습니다.

### 경고

- 제품을 벽면 콘센트에 연결하기 전에 제품 바닥에 표시되어 있는 전압이 사용 지역의 전압과 일치하는지 확인하십시오.
- 신체적인 감각 및 정신적인 능력이 떨어지거나 경험과 지식이 풍부하지 않은 성인 및 어린이는 혼자 제품을 사용하지 말고, 제품 사용과 관련하여 안전에 책임 질 수 있도록 지시사항을 충분히 숙지한 사람의 도움을 받으십시오.
- 어린이가 제품을 가지고 놀지 못하도록 지도해 주십시오.
- 제품을 절대 외부 타이머 스위치에 연결하지 마십시오. 위험할 수 있습니다.
- 제품이 작동 중일 때는 자리를 비우지 마십시오.
- 커튼이나 가연성 물질 또는 벽장 아래에서는 제품을 사용하지 마십시오. 불이 옮겨 붙을 수 있습니다.
- 토스터의 전원이 켜져 있거나 아직 뜨거울 때에는 먼지 덮개를 덮거나 토스터 위에 물건을 올려놓지 마십시오. 제품이 손상되거나 화재가 발생할 수 있습니다.
- 화재 예방을 위해 주기적으로 빵 부스러기 받침대에서 부스러기를 제거하십시오. 빵 부스러기 받침대가 정확하게 장착되어 있는지 확인하십시오.
- 불이나 연기가 관찰되면 즉시 토스터의 플러그를 뽑으십시오.
- 전원 코드가 제품의 뜨거운 표면에 닿지 않도록 하십시오.
- 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 필립스 서비스 센터 또는 필립스 서비스 지정점에 의뢰하여 교체하십시오.
- 이 제품은 식빵을 굽는 용도로만 사용하십시오. 위험한 상황이 발생할수 있으므로 다른 재료를 넣지 마십시오.

### 주의

- 제품이 올려져 있는 식탁이나 조리대의 가장자리로 전원 코드가 흘러내리지 않도록 하십시오.
- 토스터 작동 중에는 금속 부분이 매우 뜨거우니 만지지 않도록 조심하십시오. 조절 장치와 레버만 만지고, 토스터를 들어올릴 때에는 플라스틱 몸체만 잡으십시오.
- 토스터를 뜨거운 표면에 올려 놓지 마십시오.
- 제품은 반드시 접지된 벽면 콘센트에 연결하십시오.
- 사용 후 반드시 전원 코드를 뽑으십시오.
- 토스터는 가정용이며 실내에서만 사용하십시오. 본 제품은 상업용, 업소용으로 제작되지 않았습니다.
- 토스터 안에 식빵이 끼었을 경우, 플러그를 뽑고 토스터가 식은 다음 식빵을 꺼내십시오. 칼과 같은 날카로운 물건을 사용하면 전열선이 손상될 수 있습니다.
- 데우기 틀은 롤빵 또는 크라상을 데우는 용도로만 사용하십시오.
   위험할 수 있으므로 다른 재료는 데우기 장치에 놓지 마십시오.

## EMF(전자기장)

이 필립스 제품은 EMF(전자기장)와 관련된 모든 기준을 준수합니다. 이 사용 설명서의 지침에 따라 적절하게 취급할 경우 이 제품은 안전하게 사용할 수 있으며 이는 현재까지의 과학적 증거에 근거하고 있습니다.

## ■■최초 사용 전■

- 11 토스터에 부착되어 있는 스티커를 모두 제거하고 몸체를 젖은 천으로 닦아주십시오.
- 2 환기가 잘 되는 장소에서 식빵을 넣지 않은 상태로 최대 굽기 설정으로 몇 번 작동하십시오.
- 이렇게 하면 전열선에 쌓여있을 수 있는 먼지를 모두 태워 없애고 토스터 작동시 나쁜 냄새가 나는 것을 방지해줍니다.

### ■■제품 사용■

- 11 제품은 커튼이나 다른 가연성 물질과 떨어진 안정되고 평평한 수평면에 놓으십시오. 플러그를 벽면 콘센트에 연결하십시오.
- 2 코드의 길이는 제품 바닥의 받침대 주위에 감아 조절할 수 있습니다 ( 그림 2).

## 식빵 굽기

## 토스터가 작동 중일 때는 자리를 비우지 마십시오.

- 1 먼지 덮개를 본체에서 분리하십시오.
- 2 토스터 안에 한두 개의 식빵을 넣으십시오 (그림 3).
- 3 원하는 굽기 설정을 설정하십시오 (그림 4).

식빵을 살짝 구우려면 낮은 온도 설정(1-2)을, 바싹 구우려면 높은 온도 설정(5-7)을 선택하십시오. 냉장/냉동 보관했던 식빵을 구우려면 해동 범위♣(원하는 굽기 정도에 따라, 설정 6에서 7 사이)를 선택하십시오.

4 토스팅 레버를 아래쪽으로 눌러 제품을 작동하십시오 (그림 5). 제품에 전원이 연결되어 있으면 토스팅 레버가 다시 올라오지 않을 것입니다.

토스터 작동 중 금속 부분이 가열됩니다. 만지지 않도록 조심하십시오.

참고: 토스터 옆쪽의 중지 버튼을 누르면 아무 때나 굽기를 중단하고 식빵을 꺼낼 수 있습니다.

- 5 굽기가 완료되면 빵이 위로 튀어 올라오고 자동으로 전원이 차단됩니다.
- 6 굽기가 완료된 식빵을 꺼내십시오. 작은 조각을 꺼내려면 토스팅 레버를 위쪽으로 조금 더 들어올리십시오.

참고: 토스터 안에 식빵이 끼었을 경우, 벽면 콘센트에서 플러그를 뽑고 토스터가 식은 다음 식빵을 꺼내십시오. 칼과 같은 날카로운 물건은 사용하지 말고, 토스터 안쪽의 금속 부품에 닿지 않도록 하십시오.

#### 롤빵, 크라상 데우기

1 데우기 틀을 토스터 위쪽에 설치합니다 (그림 6).

토스터 위에 빵 데우기 받침대 없이 롤빵을 직접 올려 가열하지 마십시오 토스터가 고장날 수 있습니다.

2 롤빵이나 크라상을 데우기 틀에 올려놓습니다.

한 번에 2개 이상을 동시에 데우지 마십시오.

3 굽기 조절을 데우기 설정으로 돌리고(1) 토스팅 레버를 아래쪽으로 누르십시오(2) (그림 7).

롤빵이나 크라상의 양면을 데우려면 토스터가 자동으로 꺼진 다음 다른 쪽으로 돌리십시오. 굽기 조절은 데우기 설정으로 두고 토스팅 레버를 아래쪽으로 눌러 토스터를 다시 켜십시오.

#### ቖ

제품을 세척할 때 수세미, 연마성 세제나 휘발유, 아세톤과 같은 강력 세제를 사용하지 마십시오.

제품을 절대로 물에 담그거나 헹구지 마십시오.

- 1 제품의 전원을 뽑고 식히십시오.
- 2 제품을 닦을 때에는 젖은 천을 사용하십시오.
- 3 제품에서 빵 부스러기 받침대를 뺀 다음 부스러기를 제거하여 비우십시오 (그림 8).

참고: 부스러기를 제거하기 위해 제품을 뒤집거나 흔들지 마십시오.

#### 보관

1 사용한 다음에는 먼지 덮개를 제품 위쪽에 덮으십시오.

토스터의 전원이 켜져 있거나 아직 뜨거울 때에는 먼지 덮개를 덮거나 토스터 위에 물건을 올려놓지 마십시오. 제품이 손상되거나 화재가 발생할 수 있습니다.

## 환경■

- 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 마시고 지정된 재활용 수거 장소에 버리십시오. 이런 방법으로 환경 보호에 동참하실 수 있습니다 (그림 9).

### ■ 품질 보증 및 서비스■

보다 자세한 서비스 또는 정보가 필요하시거나, 사용상의 문제가 있을 경우에는 필립스전자 홈페이지(www.philips.co.kr)를 방문하시거나 필립스고객 상담실로 문의하십시오. 전국 서비스센터 안내는 제품 보증서를 참조하십시오. \*(주)필립스전자: (02)709-1200 \*고객 상담실: (080)600-6600(수신자부담)

### ■■문제 해결■

이 란은 제품을 사용하면서 가장 일반적으로 경험하게 되는 문제와 그 해결 방법을 제시합니다. 발생한 문제를 아래 정보로 해결할 수 없는 경우에는 필립스 고객 상담실로 문의하십시오.

문제점	해결책
토스터가 작동하지 않습니다.	플러그가 벽면 콘센트에 제대로 연결되어 있는지 확인하십시오.
	그래도 토스터가 작동하지 않으면, 지정된 필립스 서비스 센터로 문의하십시오.
식빵이 토스터에 끼었습니다.	플러그를 뽑고 토스터를 식힌 다음, 조심해서 식빵을 꺼내십시오. 식빵을 꺼낼 때는 전열선이 손상되지 않도록 조심하십시오. 이때 금속 물체는 절대 사용하지 마십시오.
식빵이 너무 타거나, 잘 구워지지 않습니다.	굽기 온도 설정을 확인하십시오. 식빵이 너무 타면 낮은 온도 설정을 선택하고, 잘 구워지지 않으면 높은 온도 설정을 선택해 보십시오.
토스터에서 연기가	넣은 식빵에 비해 너무 높은 온도 설정을

토스터에서 연기가 납니다. 넣은 식빵에 비해 너무 높은 온도 설정을 선택했습니다. 중지 버튼을 눌러 작동을 중지하십시오.

문제점	해결책
전원 코드가 손상되었습니다.	전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 필립스 서비스 센터 또는 필립스 서비스 지정점에 의뢰하여 교체하십시오.
빵 데우기 받침대를 사용할 때 롤빵이나 크라상의 한 쪽면만 데워집니다.	롤빵이나 크라상의 한 쪽을 데운 뒤에는 뒤집어서 다른 쪽도 데워 주십시오. '제품 사용'란의 ' 롤빵, 크라상 데우기' 섹션 지침을 따르십시오.

제조번호 부여기준 : 본 제품의 제조번호는 4자리,5자리,6자리,9자리로 표기될 수 있습니다. (1) 4자리일 경우 : 앞의 두 자리는 연도를,뒤의 두 자리는 생산된 주를 의미합니다. 예) 0632 → 2006년 32번째 주에 생산 (2) 5자리일 경우 : 앞의 두 자리는 연도를, 마지막 자리는 생산된 주를, 마지막 자리는 생산된 요일을 의미합니다.예)06243 → 2006년 24번째 주의 수요일 생산 (3) 6자리일 경우 : 앞의 두 자리는 연도를,다음 두 자리는 월을, 마지막 두 자리는 일을 의미합니다. 예)061125 → 2006년 11월 25일 생산 (4) 9자리일 경우 : 앞의 한 자리는 제조국을, 다음 두 자리는 연도를,다음 두 자리는 연도를,다음 두 자리는 생산된 주를, 다음 한 자리는 공장의 생산라인을, 마지막 3자리는 그 주에 생산된 제품의 일련번호를 의미합니다. 예)507402001 → 네덜란드에서 2007년 40번째 주에 2번 생산라인에서 첫 번째 생산 (5) 기타제조번호에 대한 문의사항은 (02)709-1200 으로 연락바랍니다.

## ภาษาไทย

### **─**ข้อมูลเบื้องต้น■

ขอแสดงความอินดีที่คุณสั่งข้อและอินดีต้อนรับลุ่ผลิตภัณฑ์ของ Philips! เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์อย่างเต็มที่จากบริการที่ Philips มอบให้ โปรดลงทะเบียนผลิตภัณฑ์ของคุณที่ www.philips.com/welcome

### **■**ส่วนประกอบ (รูปที่ 1)■

- A ถาดรองเศษขนมปัง
- B ตะแกรงอุ่นขนมปัง
- C ที่ปิดกันฝุ่น
- **D** คันโยกขนมปัง
- E ปุ่ม STOP (หยุด)
- **F** การตั้งอุณหภูมิอุ่นอาหาร
- G การตั้งค่าละลายน้ำแข็ง
- ปุ่มควบคุมความเหลืองกรอบ

## **■**ข้อสำคัญ**■**

ควรอ่านคู่มืออย่างละเอียดก่อนใช้งานและเก็บไว้เพื่อใช้อ้างอิงในครั้งต่อไป

### อันตราย

- ห้ามจุ่มเครื่องลงในน้ำ
- ไม่ควรใส่อาหารและแผ่นฟอยล์ที่มีขนาดใหญ่ลงในเครื่องปั้งขนมปัง เพราะอาจก่อให้เกิดไฟใหม้หรือไฟลัดวงจรได้

### คำเตือเ

- ก่อนใช้เครื่อง โปรดตรวจสอบระดับแรงดันไฟที่แสดงไว้ด้านล่างของเครื่อง ซึ่งควรตรงกับแรงดันไฟหลักในบ้าน
- ไม่ควรให้บุคคล (รวมทั้งเด็กเล็ก) ที่มีสภาพร่างกายไม่แข็งแรงหรือสภาพจิตใจไม่ปกติ หรือขาดประสบการณ์และความรู้ ความเข้าใจ นำผลิตภัณฑ์นี้ไปใช้งาน เว้นแต่จะอยู่ในการควบคุมดูแลหรือได้รับคำแนะนำในการใช้งานโดยผู้ที่รับผิดขอบ ในด้านความปลอดภัย
- เด็กเล็กควรได้รับการดูแลเพื่อป้องกันไม่ให้เด็กนำผลิตภัณฑ์นี้ใปเล่น
- ห้ามต่อเครื่องเตรียมอาหารกับเครื่องตั้งเวลาภายนอก เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายร้ายแรงที่อาจเกิดขึ้น
- ห้ามปล่อยให้เครื่องทำงานโดยไม่มีการควบคุมดูแลเป็นอันขาด
- ห้ามใช้งานใต้หรือใกล้กับผ้าม่าน วัตถุไวไฟอื่นๆ หรือวางใต้ตู้ติดผนัง เพราะอาจทำให้เกิดเพลิงไหม้ได้
- ห้ามวางฝาครอบกันฝุ่นหรือวัตถุใดๆ ไว้ต้านบนเครื่องปั้งขนมปั้งขณะเครื่องกำลังทำงานหรือยังมีความร้อนอยู่ เพราะอาจ ทำให้เครื่องสัยหาเหรือเกิดเพลิงไหม่ได้
- เพื่อหลีกเลี่ยงการเกิดเพลิงใหม้ ควรเทเศษขนมปังในถาดทิ้งทุกครั้งและวางถาดเข้าที่เดิมให้ถูกต้อง
- หากพบว่ามีไฟลุกไหม้ หรือเกิดควัน ควรถอดปลั๊กออกทันที
- ห้ามวางสายไฟบนพื้นผิวที่มีความร้อน
- หากสายไฟข้ารุด ควรนำไปเปลี่ยนที่บริษัทพิลิปส์ หรือศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตจากพิลิปส์ หรือบุคคลที่ผ่านการอบรม จากพิลิปส์ดำเนินการเปลี่ยนให้ เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายที่อาจเกิดขึ้นได้
- เครื่องปังขนมปังได้รับการออกแบบมาเพื่อใช้ปังขนมปังเท่านั้น ไม่ควรนำสิ่งอื่นใดเข้าไปในเครื่อง เพราะอาจก่อให้เกิด อันตรายได้

### ข้อดวรระวัง

- ไม่ควรปล่อยให้สายไฟห้อยลงมาจากขอบโต๊ะหรือบริเวณที่วางเครื่องอยู่
- หลีกเลี่ยงการสัมผัลกับล่วนที่เป็นโลหะของเครื่องปั้งขนมปัง เนื่องจากจะมีความร้อนมากระหว่างปั้ง ให้สัมผัสเฉพาะปุ่ม ควบคุมและยกตัวเครื่องโดยจับเฉพาะขึ้นล่วนที่เป็นพลาสติกเท่านั้น
- ไม่ควรวางเครื่องปิ้งบนพื้นผิวที่มีความร้อน
- เสียบปลั๊กไฟเข้ากับเต้ารับที่ต่อสายดินไว้เรียบร้อยแล้วเท่านั้น
- ถอดปลั๊กไฟออกทุกครั้งหลังเลิกใช้งาน
- ใช้งานเครื่องปั้งขนมปังภายในครัวเรือนเท่านั้นและต้องใช้ภายในอาคารเท่านั้น ห้ามนำไปใช้ในทางการค้าหรือทาง อุตสาหกรรมเป็นอันขาด
- หากมีขนมปังติตอยู่ในเครื่องปั้ง ให้ถอดปลี๊กออก แล้วปล่อยให้เย็นลง จากนั้นเอาขนมปังออก ไม่ควรใช้มีคหรือวัตถุมีคมช่วย เอาออก เพราะอาจทำให้ขึ้นล่วนทำความร้อนเสียหายได้

 ตะแกรงอุ่นขนมปังใช้เฉพาะอุ่นโรลต่างๆ และครัวของค์เท่านั้น ไม่ควรนำอย่างอื่นวางบนตะแกรงนี้เพราะอาจก่อให้เกิด รับตราศได้

### Electromagnetic fields (EMF)

ผลิตภัณฑ์ของ Philips ได้มาตรฐานค้านคลื่มแม่เหล็กไฟฟ้า (EMF) หากมีการใช้งานอย่างเหมาะสมและสอดคล้องกับคำแนะนำ ในคู่มือนี้ คุณสามารถใช้ผลิตภัณฑ์ได้อย่างปลอดภัยตามข้อพิสูจน์ทางวิทยาศาสตร์ในปัจจุบัน

## **■**ก่อนใช้งานครั้งแรก■

- ลอกสติ๊กเกอร์ที่ตัวเครื่องออก และใช้ผ้าชุบน้ำบิดพอหมาด เช็ดทำความสะอาด
- 2 ปล่อยให้เครื่องทำการปั้งโดยไม่ใส่ขนมปัง 2-3 รอบ ด้วยการตั้งค่าความเหลืองกรอบระดับสูงสุดในห้องอากาศ อ้ายเทลี
- วิธีการนี้ช่วยกำจัดฝุ่นที่อาจสะสมอยู่บนขึ้นส่วนทำความร้อน และป้องกันไม่ให้มีกลิ่นที่ไม่พึงประสงค์เกิดขึ้น ในระหว่างการปิ้ง

### \_\_\_การใช้งาน

- 🚹 ควรวางเครื่องปิ้งไว้บนพื้นผิวเรียบ โดยห่างจากผ้าม่านและวัตถุไวไฟต่างๆ จากนั้นเสียบปลั๊กไฟเข้ากับเต้ารับ
- 2 สามารถปรับความยาวของสายไฟได้โดยพันไว้รอบๆ บริเวณฐานของเครื่อง (รูปที่ 2)

### การปิ้งขนมปัง

### คำเตือน: ไม่ควรปล่อยให้เครื่องปิ้งขนมปังทำงาน โดยไม่มีการควบคมดแล

- 1 ถอดที่ปิดกันฝุ่นออกจากตัวเครื่อง
- 2 ใส่ขนมปัง 1-2 แผ่นลงในเครื่องปิ้งขนมปัง (รูปที่ 3)
- 3 ตั้งค่าความเหลืองกรอบที่ต้องการ (รปที่ 4)

ตั้งค่าความร้อนต่ำ (1-2) ลำหรับขนมปังเหลืองกรอบน้อย และความร้อนสูง (5-7) ลำหรับขนมปังเหลืองกรอบมาก การบึ้งขนมปัง แช่แข็ง ให้เลือกการตั้งค่าในช่วงละลายน้ำแข็ง 😵 (ตั้งค่าระดับ 6 ถึง 7 ขึ้นอยู่กับระดับความเหลืองกรอบที่ต้องการ) ขนม

4 กดคันโยกสำหรับการปึ้งขนมปังลงเพื่อให้เครื่องเริ่มทำงาน (รูปที่ 5)

\_\_\_\_ คันโยกลำหรับการปิ้งนี้จะกดให้ค้างไว้ได้ก็ต่อเมื่อมีการเสียบปลั๊กไฟเท่านั้น

## คำเตือน: ส่วนประกอบที่เป็นโลหะของตัวเครื่องจะร้อนมากขณะเครื่องทำงาน โปรดระวังอย่าสัมผัสส่วนนี้

หมายเหตุ: คุณสามารถหยุดการปิ้งและดีดขนมปังออกได้ทุกเมื่อโดยการกดปุ่ม STOP (หยุด) ที่ด้านข้างตัวเครื่อง

- ร เมื่อเครื่องปิ้งขนมปังเสร็จแล้ว ขนมปังจะดีดตัวขึ้นมาพร้อมกับเครื่องปิดการทำงานอัตโนมัติ
- 6 นำขนมปังปั้งออก ในการนำขนมปังขนาดเล็กกว่าออก คุณสามารถเลื่อนคันโยกสำหรับการปั้งขึ้นได้อีกเล็ก ช้อง

หมายเหตุ: ถ้าขนมปังติดในเครื่อง ให้ถอดปลั๊กออกจากเต้าเสียบติดผนัง รอให้เครื่องเย็นลงแล้วค่อยๆ นำขนมปังออก ห้ามใช้มีดหรือของมีคมอื่นๆ เพื่อนำขนมปังออก และไม่ควรสัมผัสขึ้นล่วนภายในเครื่องที่เป็นโลหะ

## การอุ่นโรลและครัวของค์

1 วางตะแกรงสำหรับอุ่นขนมปังไว้ด้านบนเครื่องปิ้งขนมปัง (รูปที่ 6)

คำเดือน: ห้ามวางโรลที่ต้องการอุ่นไว้ด้านบนตัวเครื่องโดยตรงโดยไม่มีตะแกรงอุ่น ทั้งนี้เพื่อหลีกเลี่ยงความเสียหาย ที่จะเกิดกับเครื่องปิ้ง

2 วางโรลและครัวของค์บนตะแกรงอุ่น

\_\_\_\_ ไม่ควรอุ่นเกิน 2 ขึ้นในเวลาเดียวกัน

พมุนปุ่มควบคุมความเหลืองกรอบไปที่การตั้งค่าการอุ่นขนมปัง (1) และกดคันโยกลำหรับการปั้งขนมปัง (2) (รปที่ 7)

หากคุณต้องการอุ่นโรลหรือครัวของค์ทั้งสองด้าน ให้กลับด้านหลังจากเครื่องหยุดทำงานอัดโนมัติแล้ว ปล่อยให้ปุ่มควบคุมความ เหลืองกรอบอยู่ที่ตำแหน่งอุ่นขนมปัง แล้วกดคันโยกล้าหรับปั้งขนมปังลงเพื่อให้เครื่องเริ่มทำงานอีกครั้ง

### \_\_\_\_การทำความสะอาด

คำเตือน: ท้ามใช้แผ่นใย อุปกรณ์ที่มีความคม หรือของเหลวที่มีฤทธิ์รุนแรง เช่น น้ำมัน หรืออะซีโทนในการทำความ สะอาดผลิตภัณฑ์นี้เป็นอันขาด

คำเตือน: ห้ามจุ่มเตาแม่เหล็กไฟฟ้าลงในน้ำ หรือนำไปล้างใต้ก็อกน้ำ

- 1 ถอดปลั๊ก แล้วทิ้งไว้ให้เย็น
- 2 ทำความสะอาดตัวเครื่องด้วยผ้าชุบน้ำบิดพอหมาด
- 3 ให้เลื่อนถาดรองเศษขนมปังออกจากเครื่องปั้งขนมปังและนำไปเททิ้งเพื่อขจัดเศษขนมปัง (รูปที่ 8)

หมายเหตุ: ห้ามคว่ำเครื่องปิ้งลง และห้ามเขย่าเศษขนมปังให้หลุดออกจากเครื่อง

### การจัดเก็บ

ใส่ที่ปิดกันฝุ่นด้านบนเครื่อง เมื่อเลิกใช้งาน

คำเดือน: ห้ามวางฝาครอบกันฝุ่นหรือวัตถุใดๆ ไว้ด้านบนเครื่องปั้งขนมปังขณะเครื่องกำลังทำงานหรือยังมีความร้อน อยู่ เพราะอาจทำให้เครื่องเสียหายหรือเกิดเพลิงไหม้ได้

### **—**สิ่งแวดล้อม∎

 หัวมทั้งเครื่องรวมกับขยะในครัวเรือนทั่วไป เมื่อเครื่องหมดอายุการใช้งานแล้ว ควรทั้งลงในถึงขยะสำหรับนำกลับไปใช้ใหม่ ได้ (รีไซเคิล) เพื่อช่วยรักษาสภาวะสิ่งแวดล้อมที่ดี (รูปที่ 9)

### ■การรับประกันและบริการเ

หากคุณต้องการทราบข้อมูล หรือมีปัญหาโปรดเข้าชมเว็บไซด์ของ Philips ได้ที่ **www.philips.com** หรือติดต่อศูนย์บริการดูแล ลูกล้าของบริษัท Philips ในประเทศของคุณ (หมายเลขโทรศัพท์ของศูนย์บริการฯ อยู่ในเอกสารแผ่นพับเกี่ยวกับการรับประกันทั่ว โลก) หากในประเทศของคุณไม่มีศุนย์บริการ โปรดดิดต่อตัวแทนจำหน่ายผลิตภัณฑ์ของบริษัท Philips ในประเทศ

#### \_\_\_\_การแก้ปัญหา

ในหัวข้อนี้ได้รวบรวมปัญหาทั่วไปที่เกี่ยวกับเครื่องซึ่งคุณอาจพบได้ หากยังไม่สามารณเก้ไขปัญหาตามข้อมูลด้านล่างที่ให้มาได้ กรุณาติดต่อสุนย์บริการลูกค้าในประเทศของคุณ

11 gam MMND GRAD STILL TOWN GAM		
ปัญหา	การแก้ปัญหา	
เครื่องปิ้งขนมปังใม่ทำงาน	ตรวจสอบว่าเสียบปลั๊กไฟเข้ากับเด้ารับอย่างถูกต้องหรือไม่	
	ถ้าเครื่องปั้งขนมปังยังไม่ทำงาน ให้นำเครื่องไปตรวจสอบที่ศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาต จากบริษัทฟิลิปส์	
ขนมปังติดอยู่ในเครื่อง	ถอดปล็กเครื่องออกแล้วรอให้เครื่องปั้งเย็นลง ค่อยๆ เอาชนมปังแผ่นออกจากเครื่องอย่าง ระมัดระวัง ขณะที่นำออกต้องระวังไม่ให้ขึ้นส่วนทำความร้อนเกิดความเสียหาย และห้าม ใช้วัตถุที่เป็นโลหะในการนี้โดยเด็ดขาด	
ขนมปังเกรียมมากเกินไป / น้อย เกินไป	ตรวจดูระดับความเหลืองกรอบในการปั่งที่ตั้งค่าไว้ ถ้าขนมปังเกรียมมากไป ให้ลดระดับที่ เลือกลง แต่ถ้าขนมปังเกรียมน้อยเกินไป ให้ปรับระดับสูงขึ้น	
มีควันออกมาจากเครื่อง	คุณเลือกค่าไว้สูงเกินไปลำหรับขนมปังชนิดนี้ ให้กดปุ่มหยุดการทำงานเพื่อหยุดปั้ง	
สายไฟข้ารุด	หากลายไฟข้ารุด ควรนำไปเปลี่ยนที่บริษัทฟิลิปส์ หรือศูนย์บริการที่ได้รับอนุญาตจากฟี ลิปส์ หรือบุคคลที่ผ่านการอบรมจากฟิลิปส์ดำเนินการเปลี่ยนให้ เพื่อหลีกเลี่ยงอันตราย ที่อาจเกิดขึ้นได้	
เมื่อใช้ตะแกรงอุ่น โรลหรือครัว ซองค์จะถูกอุ่นเพียงด้านเดียว	หลังจากอุ่นด้านหนึ่งของโรลหรือครัวชองค์แล้ว ให้หงายขึ้นและอุ่นอีกด้าน ทำตามขึ้น ตอนในบท การใช้งานเตาปิ้ง' หัวข้อ 'การอุ่นโรลและครัวชองค์'	

## 繁體中文

### ■■簡介■

恭喜您購買本產品並歡迎加入飛利浦!請於 www.philips.com/welcome 註冊您的產品,以善用飛利浦提供的支援。

#### **■■**一般説明 (圖 1)■

- A 集屑盤
- B 溫熱架
- C 防塵蓋
- D 烤麵包撥桿
- E 停止鈕
- F 温熱設定
- G 解凍設定
- H 烘烤控制■ 重要事項■

在使用本產品前,請先仔細閱讀本使用手冊,並保留説明以供日後參考。

## 危險

- 切勿將本產品浸泡於水中。
- 切勿將過大的食材及包覆錫箔紙的食材放入烤麵包機中,這可能導致火 災或電擊。

### 警示

- 在連接本產品的電源之前,請確認本產品機體底部所標示的電壓與當地 的室內電壓是否相同。
- 基於安全考慮,在缺乏監督及適當指示之下,本產品不適用於孩童及任何身體、知覺、或心理功能障礙者,或缺乏使用經驗及知識者。
- 請勿讓孩童使用本產品或當成玩具。
- 為了避免發生危險,本產品不可加裝外部定時開關。
- 不可在無人看顧的情況下任由產品運作。
- 不要在窗簾下或其他易燃性材料附近或在壁櫥下方操作本產品,此舉將 有造成火災的危險。
- 在產品電源開啟時,或溫度仍很高時,請勿將防塵罩或任何其他物品覆蓋在烤麵包機上,如此可能會導致產品損壞或造成火災。
- 為避免發生火災,請定期清除集屑盤中的麵包屑。請確定集屑盤是否已 正確地安裝。
- 發現有火花或冒煙時,請立即拔掉插頭。
- 電源線應遠離高溫表面。
- 如果電線損壞,則必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心, 或是具備相同資格的技師更換,以免發生危險。
- 本產品僅作為烤麵包用途。請勿將其他成分材料置於本產品中,以避免 造成可能的嚴重災害。

### 警告

- 請勿讓電源線懸掛在產品放置的餐桌或流理台邊緣。
- 因為烤麵包期間機體會變得非常燙,請避免碰觸產品的金屬部分。只能碰觸機身的控制部位,要提起產品時,請利用機體的塑膠部分。
- 請勿將烤麵包機置放在高溫表面上。
- 只將產品連接到有接地的電源插座。
- 用完本產品後,請務必將插頭拔掉。
- 本烤麵包機為家用產品,只能在室內使用。請勿用於其他商業或工業用 途。
- 如要清除黏在烤麵包機中的麵包薄片,請先切斷電源待機器冷卻。請勿使用刀子或尖銳工具來清除麵包,以免損害加熱元件。

 溫熱架只能用來烘烤麵包捲或牛角麵包。請勿在溫熱架上放置任何其他 食材,否則可能會導致危險情況。

### 電磁波 (EMF)

本飛利浦產品符合電磁波 (Electromagnetic fields · EMF) 所有相關標準。只要使用方式正確並依照本使用手冊之説明進行操作,根據現有的科學研究資料,使用本產品並無安全顧慮。

#### ■■第一次使用■

- 請撕除所有貼紙,並用濕布擦拭烤麵包機的機體。
- 2 將產品放在室內通風良好的地方,並在不放入麵包的情況下,以最高烘 烤設定進行幾次加熱程序。
- ▶ 這樣可以清除累積在加熱元件上的灰塵,以免在烤麵包時產生異味。

### ■■使用此產品■

- **11** 請將本產品放置在安穩平整的表面上,請遠離窗簾及其他易燃物。將插頭插入電源插座。
- 2 您可將部分電源線纏繞到機器底部的托架,以調整電線長度。 (圖 2)

烤麵包

### 請勿讓孩童單獨操作烤麵包機。

- 1 移除本產品的防塵蓋。
- 2 在烤麵包機中放入一或二片麵包。 (圖 3)
- 3 請選擇理想的烘烤設定。(圖 4)

選擇較低的設定 (1-2) 可將麵包輕度烘烤;選取較高的設定 (5-7) 可以烤得較為焦黃。若要烘烤冷凍麵包,請選擇解凍範圍內之設定 發 (視想要的焦黃程度而定,可選擇從設定 6 到設定 7)。

4 壓下烤麵包撥桿,即可啟動烤麵包機。(圖 5)

如果烤麵包機已接上主電源,烤麵包撥桿就會保持在按下的位置。

烤麵包機的金屬部份在烤麵包時會變得很熱。請小心不要碰觸到金屬部份。

注意: 您可以隨時按下烤麵包機側面的「停止」按鈕,以停止烘烤並讓麵包 彈起。

- 5 烘烤完成時,麵包會自動彈起,烤麵包機電源將自動關閉。
- 6 請取出烤好的麵包。要取出較小的麵包時,您可將烤麵包撥桿稍微往上 拉起。

注意: 如果麵包卡在烤麵包機裡面,請先拔掉插頭,讓麵包機完全冷卻後,再小心把麵包從中取出。請勿使用刀子或是其他尖鋭金屬工具清除碎屑,也請不要碰觸烤麵包機的金屬部分。

### 溫熱麵包捲及可頌

1 在烤麵包機上方放置溫熱架。 (圖 6)

切勿在不使用溫熱架的狀況下,將麵包捲直接放在烤麵包機頂部進行加熱,以免損壞烤麵包機。

2 將麵包捲或可頌放在溫熱架上。

不要同時烘烤2片以上的麵包。

3 將烘烤控制轉到溫熱設定 (1),然後壓下烤麵包機撥桿 (2)。 (圖 7)

若要加熱麵包捲或牛角麵包的兩面,請在烤麵包機自動關閉之後再翻面。讓 烘烤控制設定保持在溫熱設定,然後按下烤麵包撥桿,再次啟動烤麵包機。

## ■■清潔■

絕對不可使用鋼絲絨、磨蝕性的清潔劑或侵蝕性的液體 (例如汽油或丙酮) 清 潔本產品。

切勿將產品浸泡在水中,或者在水龍頭下沖洗。

- 1 拔除插頭並讓產品冷卻。
- 2 用微濕的布清潔本產品。
- 3 將集屑盤拉出產品,請清除內部殘留的碎屑。(圖 8)

注意: 請勿讓本產品上下倒置並搖動烤麵包機來清除麵包屑。

### ■■收納■

**1** 用完烤麵包機後將防塵蓋放置在烤麵包機上。

在產品電源開啟時,或溫度仍很高時,請勿將防塵罩或任何其他物品覆蓋在 烤麵包機上,如此可能會導致產品損壞或造成火災。

### ■■環境保護■

- 本產品壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丢棄。請將該產品放置於 政府指定的回收站,此舉能為環保盡一份心力。 (圖 9)

#### ■■保固與服務■

若您需要相關資訊,或是有任何問題,請瀏覽飛利浦網站,網址為www. philips.com,或連絡當地的飛利浦顧客服務中心 (您可以在全球保證書上找到 連絡電話)。若您當地沒有顧客服務中心,請洽詢當地的飛利浦經銷商。

#### ■■故障排除■

本單元概述您使用本產品時最常遇到的問題。如果您無法利用以下資訊解決 您遇到的問題,請聯絡您所在國家/地區的客戶服務中心。

	問題	解決方法
	烤麵包機無法運 作。	檢查插頭是否正確插入電源插座中。
		如果烤麵包機仍然無法運作,請將它送到飛利浦授權 服務中心進行檢查。
	麵包卡在產品 中。	拔除插頭並讓產品冷卻。小心地將麵包從烤麵包機中 取出。取出麵包片時請注意不要損傷加熱元件。請勿 使用金屬物品來取出麵包。
	麵包烤太焦或不	檢查選定的烘烤設定。如果麵包烤太焦的話,下次請

夠焦。

檢查選定的烘烤設定。如果麵包烤太焦的話,下次請 選取較低的設定,如果不夠焦的話,請選取較高的設 定。

烤麵包機冒煙。 您對裝入的麵包選擇的設定過高。請按取消按鈕來停 止烘烤。

電源線損壞。 如果電線損壞,則必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心,或是具備相同資格的技師更換,以免發生危險。

使用溫熱架時, 捲餅或牛角麵包 僅一面受熱。 在加熱牛角麵包或麵包捲的一面後,請翻轉加熱另一面。請遵照「使用此產品」單元「溫熱麵包捲及可頌」章節之指示。

### 简体中文

### ■■简介

感谢您的惠顾,欢迎光临飞利浦!为了您能充分享受飞利浦提供的支持,请在 www.philips.com/welcome 上注册您的产品。

### 一般说明 (图 1)

- ▲ 面包屑底盘
- B 烘烤架
- C 防尘盖
- D 烘烤杆
- E 停止 (STOP) 按钮
- F 加热设置
- G 解冻设置
- H 烘烤程度控制钮

## ■■注意事项 ■

使用本产品之前, 请仔细阅读本使用说明书, 并妥善保管以备日后参考。

### 危险

- 切勿将产品浸入水中。
- 请勿将过大的食物和金属箔纸包装的食物放入烤面包机中,以免着火或 发生触电危险。

### 警告

- 在将产品接通电源以前,首先确认产品底部所标示的电压是否与当地的 电压相符。
- 本产品不打算由肢体不健全、感觉或精神上有障碍或缺乏相关经验和知识的人(包括儿童)使用,除非有负责他们安全的人对他们使用本产品进行监督或指导。
- 应照看好儿童,避免他们将产品当作玩具。
- 切勿将本产品连接外部计时器,以免发生危险。
- 切勿让儿童在无人看管的情況下使用本产品。
- 不得在窗帘及其它可燃材料下方或附近(或壁橱下方)使用本产品,否则可能引起火灾。
- 当产品已接通电源或仍处于高温状态时,请勿将防尘盖或任何其他物体置于烤面包机顶部,以免造成损坏或火灾。
- 应经常清除面包屑底盘内的面包屑,以免着火。应确保面包屑底盘安装 正确。
- 如果发现火焰或冒烟,请立即切断烤面包机电源。
- 不要让电源线接触到高温的表面。
- 如果电源软线损坏,为了避免危险,必须由制造商、其维修部或类似部门的专业人员来更换。
- 本产品仅适合于烘烤面包,不要在产品内放入其他食物,以免发生危 险。

#### 注音

- 不要将电源线悬挂在放置产品的桌子或工作台的边缘上。
- 不要触摸烤面包机的金属部件,因为在烘烤过程中,金属部件会变得非常热。只能接触控制钮及握住产品塑料外壁将产品拿起。
- 请勿将本烤面包机置于高温的表面上。
- 产品只能使用带接地线的插座。
- 使用后务必拔下产品的插头。
- 本烤面包机仅限于家庭使用,而且只能于室内使用本产品。不可作为商业或工业之用。
- 如果面包片卡在烘烤槽内,请先切断产品电源,待产品完全冷却后,方可取出面包。禁止使用刀子或类似的锋利工具,以免损坏加热元件。
- 烘烤架仅适于加热圆面包或羊角面包,切勿在烘烤架上放入其它食品,以免发生危险。

#### 电磁场 (EMF)

这款飞利浦产品符合关于电磁场 (EMF) 的相关标准。据目前的科学证明,如果正确使用并按照本用户手册中的说明进行操作,本产品是安全的。

### ■■首次使用之前■

- 1 撕掉所有不干胶标签,并用湿布擦拭产品机身。
- 2 让产品在没有面包的情况下,在通风良好的房间里以最高烘烤设置完成几次烘烤过程。
- ▶ 这样可将积聚在加热元件上的灰尘烧掉,以免在烘烤时产生难闻的气味。

### ■使用本产品

- 11 将产品置于稳固及水平的台面上,远离窗帘及其他可燃材料。将插头插入插座。
- 2 若要调整电源线的长度,您可将电源线绕在产品底部的电源线存储装置上。(图 2)

烘烤面包片

禁止在无人看管的情况下使用本产品。

- 1 从产品上取下防尘盖。
- 2 将一片或两片面包放入烤面包机。(图 3)
- 3 设定所需的烘烤程度设置。(图 4)

若需要轻度烘烤的面包,请选择较低的烘烤程度设置 (1-2),若需要烘烤成褐黄色的面包,请选择较高的烘烤程度设置 (5-7)。要烘烤冷冻面包,请选择解冻范围内的设置\*(从设置 6 到设置 7,具体取决于所需的烘烤程度)。

4 按下烘烤杆, 启动产品。(图 5)

只有当产品接通电源时,烘烤杆才可被按下。

注意: 可在任何时候按下烤面包机一侧上的停止 (STOP) 按钮停止烘烤程序, 使面包弹出。

- 5 烘烤完成后,烤面包片将自动弹出,产品会自动关机。
- 6 取出烤好的面包。要取出较小的面包,可将烘烤杆再抬高一些。

注意: 如面包片卡在烤面包机中,请从插座拔出插头,待产品完全冷却,方可将面包片小心地从产品中取出。取出卡住的面包片时,禁止使用刀子或类似的锋利工具,并应避免接触产品的金属部件。

加热圆面包或羊角面包

1 将烘烤架放在烤面包机上面。(图 6)

在没有烘烤架的情况下,切勿将圆面包直接置于烤面包机的顶部加热,以避 免损坏烤面包机。

2 将圆面包或羊角面包置于烘烤架上。

一次最多只能加热 2 个面包。

3 将烘烤程度控制钮转到加热设置 (1), 然后按下烘烤杆 (2)。 (图 7)

如果您想双面加热圆面包或羊角面包,则可以在烤面包机断电之后将面包翻面。让烘烤程度控制钮保留在加热设置上并按下烘烤杆,从而重新打开烤面包机电源。

### -----清洁■

不要使用钢丝绒、研磨性清洁剂或腐蚀性液体 (例如汽油或丙酮) 来清洁产品。

切勿将产品浸入水中,也不要在自来水龙头下冲洗。

- 1 拔掉产品的插头,并使其完全冷却。
- 2 用湿布擦拭本产品。

3 将面包屑底盘拉出产品并清空,以便从产品中清除面包屑。 (图 8)

注意: 请勿将产品倒置或摇动产品以倒出面包屑。

#### ■■存储■

1 用完后将防尘盖放在烤面包机上面。

当产品已接通电源或仍处于高温状态时,请勿将防尘盖或任何其他物体置于 烤面包机顶部,以免造成损坏或火灾。

### **■■**环保■

弃置产品时,请不要将其与一般生活垃圾堆放在一起;应将其交给官方指定的回收中心。这样做有利于环保。(图 9)

### ■■保修与服务■

如果您需要了解信息,或者有任何疑问,请访问飞利浦网站: www.philips.com。您也可与您所在地的飞利浦客户服务中心联系 (可从全球保修卡中找到其电话号码)。如果您的所在地没有飞利浦客户服 务中心,则可以与当地的飞利浦经销商联系。

### **■■**故障种类和处理方法■

本章归纳了使用本产品时最可能遇到的问题。如果您无法根据下面的信息解决问题,请与贵国(地区)的飞利浦客户服务中心联系。

回	<b>胜</b> 次万法
不能启动烤面包 机。	查看插头是否正确插入到墙上插座。
	如果烤面包机仍然无法启动,请联系飞利浦授权的维修服务中心进行检查。
面包卡在产品中。	拔出产品的电源插头,让产品冷却,然后小心地从产品中取出面包。在取出面包片时,注意不要损坏加热元件。切勿使用金属物件来取出面包。
烘烤的面包颜色 太深或太浅。	请检查所选择的烘烤程度设置。如果烘烤的面包颜色太深,下次请选择较低的设置。如果烘烤的面包颜色太浅,下次请选择较高的设置。
烤面包机有冒烟 现象。	依据您放进去烘烤的面包类型,您选择了过高的烘烤程 度设置。请按取消按钮停止烘烤程序。
电源线损坏。	如果电源软线损坏,为了避免危险,必须由制造商、其 维修部或类似部门的专业人员来更换。
使用烘烤架时, 圆面包或羊角面 包只有一面是热 的。	加热圆面包或羊角面包的一面后,翻动面包并加热另一面。请按照"使用产品"一章的"加热圆面包或羊角面包"部分的说明操作。

# **PHILIPS**



产品 : 飞利浦面包烘烤器

型号 : HD2567 额定电压 : 220V~ 额定频率 : 50Hz 额定输入功率: 950 W 产地 : 中国

生产日期 : 请见产品底部

珠海经济特区飞利浦家庭电器有限公司珠海市三灶镇琴石工业区邮编:519040

电话: (0756) 7621898

全国顾客免费服务热线: 4008 800 008

本产品根据GB4706.1-2005及GB4706.14-2008制造

请妥善保管本使用说明书 发行日期:2011/03/17